

**Yr Is-bwyllgor Menter a Busnes a'r Is-bwyllgor Iechyd
a Gofal Cymdeithasol ar Y Rheoliadau Mangreoedd etc.
Di-fwg (Cymru) (Diwygio) 2012**

Cynulliad
Cenedlaethol
Cymru

National
Assembly for
Wales

**The Enterprise and Business Sub-Committee and the
Health and Social Care Sub-Committee on The Smoke-free
Premises etc. (Wales) (Amendment) Regulations 2012**



6 Rhagfyr 2012

Annwyl Gyfaill

Rheoliadau Mangreoedd etc. Di-fwg (Cymru) (Diwygio) 2012

Mae Pwyllgor Menter a Busnes a Phwyllgor Iechyd a Gofal Cymdeithasol Cynulliad Cenedlaethol Cymru wedi sefydlu is-bwyllgor yr un i gymryd tystiolaeth gan grwpiau â diddordeb yn y Rheoliadau Mangreoedd etc. Di-fwg (Cymru) (Diwygio) 2012. Fe fydd yr is-bwyllgorau yn uno â'i gilydd i ystyried tystiolaeth ar yr un pryd.

Mae'r diwygiad hwn yn darparu esemptiad i berfformwyr o'r gofynion di-fwg, a bydd yn weithredol: adeg perfformiad a roddir mewn cysylltiad â gwneud ffilm neu raglen deledu; pan fo uniondeb artistig y perfformiad yn ei gwneud yn briodol i'r person hwnnw ysmegu; pan nad oes aelodau o'r cyhoedd yn gwylio'r rhaglen deledu neu'r ffilm yn cael ei gwneud; a, pan nad oes plant yn bresennol yn y rhan o'r fangre lle byddai'r perfformiwr yn ysmegu.

Dyma'r cylch gorchwyl:

- Ystyried tystiolaeth gan grwpiau sydd â diddordeb ar y costau a'r buddion cymdeithasol, economaidd ac iechyd sy'n gysylltiedig â'r diwygiad arfaethedig i Rheoliadau Mangreoedd etc. Di-fwg (Cymru) 2007;
- Ceisio cytuno ar gynnwys adroddiad ar y cyd a gosod yr adroddiad gerbron y Cynulliad i fod yn sail i'r ddadl ar y Rheoliadau;

Dyma'r cwestiynau yr hoffai'r Pwyllgor gael eich barn yn eu cylch:

- A oes angen y diwygiad hwn i esemptio perfformwyr o'r gofynion di-fwg at ddibenion masnachol?
- A fydd y diwygiad hwn yn cyflawni ei nod o gefnogi'r diwydiant ffilm a theledu yng Nghymru?

/2...

- A oes digon o eglurder o ran yr amgylchiadau y mae'r esemptiad yn weithredol ynddynt?
- A yw'r amodau yn cynnig diogelwch digonol i berfformwyr eraill, staff cynhyrchu ac aelodau o'r cyhoedd?
- A ellir creu canlyniadau anfwriadol drwy gyflwyno'r esemptiad hwn?
- Pa ystyriaethau o ran polisi iechyd sy'n berthnasol i'r diwygiad hwn?

Gwahoddiad i gymryd rhan yn yr ymchwiliad

Mae'r ddau is-bwyllgor yn croesawu tystiolaeth gan unigolion a sefydliadau. Os ydych yn ymateb ar ran sefydliad, rhowch ddisgrifiad byr o rôl y sefydliad. Os ichi gyflwyno tystiolaeth adeg ymgynghoriad cyhoeddus blaenorol Llywodraeth Cymru ar y Rheoliadau, efallai yr hoffech ail-gyflwyno'r dystiolaeth honno i'r is-bwyllgorau gael ei hystyried.

Byddwn yn cynnal sesiynau tystiolaeth lafar yn nhymor y gwanwyn 2013, felly byddai'n ddefnyddiol pe gallech nodi yn eich cais a fydddech yn fodlon rhoi tystiolaeth lafar, os cewch wahoddiad i wneud hynny.

Yn gyffredinol, gofynnwn i dystiolaeth gael ei chyflwyno yn ysgrifenedig oherwydd ei bod yn arferol i'r Cynulliad Cenedlaethol gyhoeddi tystiolaeth a ddarperir i bwyllgor ar ein gwefan, er mwyn iddi ddod yn rhan o'r cofnod cyhoeddus. Fodd bynnag, gallwn hefyd dderbyn tystiolaeth ar ffurf sain neu fideo. Mae'r Pwyllgor yn croesawu cyfraniadau yn Gymraeg ac yn Saesneg, a gofynnwn i sefydliadau sydd â pholisïau / cynlluniau iaith Gymraeg ddarparu ymatebion dwyieithog, pan fydd hynny'n berthnasol, yn unol â'u polisïau gwybodaeth gyhoeddus.

Os ydych am gyflwyno tystiolaeth, anfonwch gopi electronig ohoni i **SwyddfaDdeddfwriaeth@cymru.gov.uk**.

Fel arall, gallwch ysgrifennu at: Clerc y Pwyllgor, Is-bwyllgorau Rheoliadau Mangreoedd etc. Di-fwg (Diwygio), Gwasanaeth y Pwyllgorau, Cynulliad Cenedlaethol Cymru, Bae Caerdydd, CF99 1NA.

Dylai unrhyw dystiolaeth gyrraedd erbyn **dydd Gwener 18 Ionawr 2013**. Efallai na fydd yn bosibl ystyried unrhyw ymateb a ddaw i law ar ôl y dyddiad hwn.

Er gwybodaeth, mae'r Pwyllgor yn gwahodd ymatebion gan y rhai a enwyd ar y rhestr atodol. Byddai'r Pwyllgor yn ddiolchgar petaech yn gallu anfon copi o'r llythyr hwn at unrhyw unigolion neu sefydliadau nad ydynt wedi'u cynnwys ar y rhestr, ond a hoffai gyfrannu at yr ymchwiliad. Mae copi o'r llythyr hwn wedi'i roi ar wefan y Cynulliad ynghyd â gwahoddiad agored i gyflwyno sylwadau.


Datgelu Gwybodaeth

Mae'n arferol i'r Cynulliad Cenedlaethol gyhoeddi tystiolaeth a ddarperir i bwyllgor. O ganlyniad, efallai y bydd eich ymateb yn ymddangos mewn adroddiad neu mewn tystiolaeth ategol sy'n rhan o adroddiad. Ni fydd y Cynulliad Cenedlaethol yn cyhoeddi gwybodaeth a ystyrir yn ddata personol.

Os ceir cais am wybodaeth a gyflwynwyd o dan ddeddfwriaeth y DU, efallai y bydd angen datgelu'r wybodaeth a ddarperir gennych. Gall hyn gynnwys gwybodaeth a ddilëwyd cyn hynny gan y Cynulliad Cenedlaethol at ddibenion cyhoeddi.

Os byddwch yn darparu unrhyw wybodaeth, ac eithrio data personol, nad yw'n addas i'w datgelu i'r cyhoedd yn eich barn chi, eich cyfrifoldeb chi yw nodi pa rannau na ddylid eu cyhoeddi a rhoi dadl resymol dros hyn. Bydd y Cynulliad Cenedlaethol yn ystyried hyn wrth gyhoeddi gwybodaeth neu wrth ymateb i geisiadau am wybodaeth.

Yn gywir

Mark Drakeford. 

Mark Drakeford a Nick Ramsay

Cadeiryddion

Y Pwyllgor Iechyd a Gofal Cymdeithasol a'r Pwyllgor Menter a Busnes

Rhestr Ddosbarthu

Iechyd

Bwrdd Iechyd Prifysgol Betsi Cadwaladr

Bwrdd Iechyd Addysgu Powys

Bwrdd Iechyd Hywel Dda

Bwrdd Iechyd Prifysgol Abertawe Bro Morgannwg

Bwrdd Iechyd Cwm Taf

Bwrdd Iechyd Prifysgol Caerdydd a'r Fro

Bwrdd Iechyd Aneurin Bevan

Iechyd Cyhoeddus Cymru

Sefydliad Siartredig Iechyd yr Amgylchedd

Cymdeithas Feddygol Prydain (Cymru)

Coleg Brenhinol y Ffisigwyr

Cancer Research UK

Cymdeithas Thorasig Prydain

Sefydliad Prydeinig yr Ysgyfaint

Sefydliad Canser yr Ysgyfaint Roy Castle

Dim Smygu Cymru

ASH Cymru

Forest (Freedom Organisation for the Right to Enjoy Smoking Tobacco)

Tobacco Free Futures

Cymdeithas Cyfarwyddwyr Iechyd y Cyhoedd

Yr Academi Colegau Meddygol Brenhinol

Cymdeithas Iechyd y Cyhoedd y DU

Coleg Brenhinol y Bydwagedd

Coleg Brenhinol y Nyrsys

Llywodraeth leol (gorfodi)

Cymdeithas Llywodraeth Leol Cymru

Diwydiant Ffilm/Teledu

Comisiwn Sgrîn Cymru

Asiantaeth Ffilm Cymru

BBC Cymru Wales

ITV Cymru

S4C

TAC – Teledwyr Annibynnol Cymru (80 aelod)

PACT – Producers Alliance for Cinema and Television

Machine Productions Ltd

Barefoot Rascals Ltd

Fragrant Films Ltd

Ofcom

Bectu – undeb yn cynrychioli gweithwyr

Equity – cynrychioli actorion

Guild of British Camera Technicians

BAFTA Cymru

Cyfle Cyf

Ysgol Ffilm Ryngwladol Cymru, Prifysgol Casnewydd

Coleg Brenhinol Cerdd a Drama Cymru, Caerdydd

Yr Adran Theatr, Ffilm a Theledu, Prifysgol Aberystwyth

Skillset Cymru / Academi Cyfryngau Cymru

Cyngor Celfyddydau Cymru

Cynulleidfaoedd Cymru

Archif Genedlaethol Sgrîn a Sain Cymru

Talent Boom

Cwmni Pawb

Video Wales

Theatrau / sefydliadau celfyddydau perfformio

Opera Cenedlaethol Cymru

Cwmni Dawns Cenedlaethol Cymru

Celfyddydau Gwirfoddol Cymru

Celfyddydau a Busnes Cymru

Cymdeithas Celfyddydau Perfformio Cymru

Ballet Cymru

Celfyddydau Rhyngwladol Cymru

Cyngor Prydeinig Cymru

Celfyddydau Anabledd Cymru

Cymdeithas Ddrama Cymru

Theatre in Wales

Cerddorfa Genedlaethol Gymreig y BBC

National Theatre Wales

Theatr Genedlaethol Cymru